

**Kontu-hartzailletza**

Intervención

Esp zkia-Nº Exp1771/2021

**DEKRETUA-DECRETO**

Aztertu da 2021ko Udal Aurrekontuan eragiketa arruntengatiko eta kapitaleko 2020ko ekitaldiko kredituen geldikinak sartzeko beharra, guztira 743.271,88 eurokoak, espedientean jasotzen den Alkatetzaren proposamenean aipatzen diren aurrekontu-partiden eta finantzaketaren kodeen arabera.

Indarrean dagoen Aurrekontuak Betearazteko Arauaren 9. eta 12. artikuluetan ezarritakoaren arabera, aipatutako aldaketa-espediente baimentzea, Kontu-hartzailletza Nagusiak horren berri eman ondoren, alkatearen eskumena izango da, eta udal-organo horrek dagokion onespenez ebazpena hartu ondoren sartuko da indarrean, eta Osoko Bilkurari jakinarazi beharko zaio egiten duen lehenengo bilkuran.

Sartu beharreko kredituak Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Erakundeen Aurrekontuei buruzko abenduaren 2ko 10/2003 Foru Arauaren 32.1 artikuluan aurreikusitakoaren artean daude, eta kreditu horiek sartzeko, horretarako finantza-baliabide nahikoak egon behar dira (artikulu bereko hirugarren atala).

Egindako espedienteak formalki errespetatzen du aipatutako 10/2003 Foru Arauaren 14.6, 27, 28.b) b eta 32. artikuluetan aurreikusitakoa, baina ez du betetzen Aurrekontu Egonkortasunari eta Finantza Iraunkortasunari buruzko apirilaren 27ko 2/2012 Lege Organikoaren 3. eta 11. artikuluetan definitutako aurrekontu-egonkortasunaren printzipioa.

Aurreko puntuan adierazitako ez-betetzearen ondorioz, Galdakako

Examinada la necesidad de Examinada la necesidad de incluir en el Presupuesto Municipal de 2021 remanentes de créditos por operaciones corrientes y de capital del ejercicio 2020, de cuantía total igual a 743.271,88 euros, según códigos de partidas presupuestarias y financiación que se citan en la propuesta de Alcaldía incluida en el expediente.

Según lo establecido en los artículos 9 y 12 de la Norma de Ejecución Presupuestaria vigente, la autorización del expediente de modificación expresado, después de ser informado por la Intervención General, será competencia del Alcalde, entrando en vigor una vez que se haya adoptado por dicho órgano municipal la resolución aprobatoria correspondiente, debiéndose dar cuenta al Pleno en la primera sesión que celebre.

Los créditos a incorporar se encuentran contemplados entre los previstos en el artículo 32.1 de la Norma Foral 10/2003, de 2 de diciembre, Presupuestaria de las Entidades Locales del Territorio Histórico de Bizkaia y su incorporación está subordinada a la existencia de suficientes recursos financieros para ello (tercer apartado del mismo artículo).

El expediente elaborado respeta formalmente lo previsto en los artículos 14.6, 27, 28.b) b y 32 de la precitada Norma Foral 10/2003, pero no cumple el principio de estabilidad presupuestaria definido e instrumentado en los artículos 3 y 11 de la Ley Orgánica 2/2012, de 27 de abril, de Estabilidad Presupuestaria y Sostenibilidad Financiera

El incumplimiento señalado en el punto precedente motiva que el Ayuntamiento



**Kontu-hartzailletza**

Intervención

Esp zkia-Nº Exp1771/2021

Udalak plan ekonomiko-finantzario bat egin eta izapidetu beharko du, abian den urtean eta hurrengoan nahitaezko orekatedo superabit-egoera berreskuratu ahal izateko (aipatutako 2/2012 Lege Organikoaren 21. eta 24. artikulua).

Hala ere, emandako administrazio-espeditentean jasotako dokumentazioa kontuan hartuta, Galdakako Udalak, zorraren helburua errespetatzean eta 2019ko diruzaintzako gerakinarekin, gastu orokorretarako eskuragarri dagoenarekin, kontuan hartutako kredituak sartzea finantzatzean, finantza-iraunkortasuna arriskuan jarri gabe eta aurrekontua aurrezki garbi positiboarekin likidatu ondoren, plan ekonomiko-finantzarioaren ordeztu, kontu-hartzailletzako eginkizunak betetzen dituen organoaren txostena egingo du, eta Osoko Bilkurari helaraziko zaio, Ezagutza (5/2013 Foru Araua, ekainaren 12koa, toki-erakundearen aurrekontu-egonkortasunari eta finantza-iraunkortasunari buruzkoa, 6.5 artikulua).

Adierazi behar da 2021eko ekitaldirako Bizkaiko Foru Aldundiak erabaki duela aurrekontu-egonkortasunaren eta zor publikoaren helburuak ez ezartzea, ezta gastu-araurik ere, eta horrek zerga-arauak etetea dakar.

Indarrean daude aurrekontu-egonkortasunari eta finantza-iraunkortasunari buruzko informazioa finantza tutoretzako foru-organismoari bidaltzeko betebeharrak.

Lehendakaritzaren ebazpena, kontu-hartzailletzako organoaren txostenarekin eta euskarri izango den gainerako dokumentazioarekin batera, Bizkaiko Foru Aldundiko Lehendakaritza Sailari igorriko zaio, eta hark, 30 eguneko epean, behar den informazio gehigarria

de Galdakao deberá formular y tramitar un plan económico-financiero que permita en el año en curso y el siguiente recuperar la obligada situación de equilibrio o superávit presupuestario (artículos 21 y 24 de la citada Ley Orgánica 2/2012).

No obstante, teniendo en cuenta la documentación obrante en el expediente administrativo facilitado, el Ayuntamiento de Galdakao al respetar el objetivo de deuda y financiar la incorporación de créditos considerada con el Remanente de Tesorería de 2019 disponible a la fecha para gastos generales, sin comprometer la sostenibilidad financiera y liquidado el presupuesto con ahorro neto positivo, el plan económico-financiero se sustituirá por el informe del órgano que ejerza las funciones de Intervención, que se elevará al Pleno para su conocimiento (artículo 6.5 de la Norma Foral 5/2013, de 12 de junio, de estabilidad presupuestaria y sostenibilidad financiera de las Entidades Locales de Bizkaia).

No obstante, se ha de señalar que para el ejercicio 2021 La Diputación Foral de Bizkaia ha acordado no fijar los objetivos de estabilidad presupuestaria y deuda pública ni regla de gasto, lo que supone la suspensión de las reglas fiscales.

Sin embargo, quedan vigentes las obligaciones de remitir información al órgano foral de tutela financiera referentes a la estabilidad y sostenibilidad financiera.

La Resolución de la Presidencia, junto con el informe del órgano de intervención y demás documentación que sirva de soporte, será remitido al Departamento de Presidencia de la Diputación Foral de Bizkaia, quien en el plazo de 30 días, podrá requerir la información adicional



**Kontu-hartzaitza**

Intervención

Esp zkia-Nº Exp1771/2021

eskatu ahal izango du, neurri osagarriak hartzeko. Neurri horien artean egon daiteke plan ekonomiko-finantzario bat egiteko eskatzea, toki-erakundearen finantza-iraunkortasuna bermatzeko. Epe hori igaro eta Bizkaiko Foru Aldundiak ez badu berariazko ebazpenik eman, ulertuko da ez dela neurri osagarririk hartu behar (lehen aipatutako 6.5 artikulua azken paragrafoa).

2021eko martxoaren 31ean Kontu-hartzaileak aldeko txostenak egin ditu.

que sea precisa, la adopción de medidas complementarias, entre las que podrá encontrarse la exigencia de elaboración de un plan económico-financiero, en garantía de la sostenibilidad financiera de la entidad local. Transcurrido el plazo señalado sin que por parte de la Diputación Foral de Bizkaia se haya adoptado resolución expresa, se entenderá que no se precisa la adopción de medidas complementarias (último párrafo del artículo 6.5 antes indicado). La Interventora General ha emitido informes el día 31 de marzo de 2021.

**EBATZI DUT**
**RESUELVO**

**LEHENENGOA.-** 2021ko Udal Aurrekontua aldatzeko 4. espedientea onartzea (kredituak sartzeko modalitatea 2), xehetasun hauen arabera:

**PRIMERO.-** Aprobar el expediente de modificación del Presupuesto Municipal de 2021 número 4 (Modalidad de incorporación de créditos 2), según el siguiente detalle:

**2020KO 2021RA KREDITUEN TXERTAKETA EGITEKO PROPOSAMENA -PROPUESTA DE INCORPORACION DE REMANENTES DE CREDITO DEL PRESUPUESTO MUNICIPAL DE 2020 AL DE 2021**

PARTIDA			NOMPARTIDA	MODIF.
C.Org.	C.Fun c	C.Económ.		
09	4911	62601	Equipos procesos información.Biblioteca Usansolo,Txapelena..	7.000,00
09	4911	62601	Equipos procesos información.Relojes fichar	8.400,00
06	1534	60105	Dotacion de espacios urbanos.Parques	20.000,00
06	1534	60103	Dotación de espacios urbanos.Bancos, jardineras	16.055,75
06	1641	62302	Cementerio y servicios funerarios. Instalaciones	60.000,00
06	1723	60103	Acciones protección ambiental. Papeleras	7.300,00
06	2301	62302	Servicios generales asistencia social.Pontxi Zabala	45.000,00
06	3231	62302	Enseñanza infantil y primaria. Instalaciones Urreta 2 y Aperribai	40.000,00
06	3421	62253	Instalaciones deportivas.Elexalde cubrición	45.782,50
06	3421	62252	Instalaciones deportivas. Frontones Unkina	90.000,00
04	2301	62501	Servicios generales asistencia social.Mobiliario	1.800,00
04	2301	62599	Servicios generales asistencia social.Otros enseres	3.000,00
04	3372	62501	Centros personas mayores. Mobiliario	1.000,00
04	3372	62599	centros personas mayores. Otros enseres	1.700,00
04	3321	62501	Bibliotecas mobiliario	20.000,00
06	1341	62302	Movilidad urbana. Instalaciones ascensor Urreta y Tximelarre	18.053,20



**Kontu-hartzailetza**

Intervención

Esp zkia-Nº Exp1771/2021

06	1531	60122	Accesos nucleos población. Urbanización Pontxi Zabala	182.473,15
06	1533	62302	Urbanizacion calles. Aparcamientos	75.867,36
09	4911	62502	Equipos oficina.Impresoras y equipos multifuncion	12.250,00
06	1534	60103	Dotacion espacios urbanos. Mobiliario urbano	12.308,12
06	1723	60106	Infraestructura y urbanizaciones. Protección medio ambiente Lekubaso	9.438,00
02	1521	62205	Adquisicion viviendas	65.843,80
			<b>TOTAL</b>	<b>743.271,88</b>

**2020TIK 2021RA KREDITU TXERTAKETA FINANTZATZEKO PROPOSAMENA-PROPUESTA DE FINANCIACION DE LA INCORPORACION DE REMANENTES DE CREDITO DEL PRESUPUESTO MUNICIPAL DE 2020 AL DE 2021**

KONT- CONCEP	DESKRIBAPENA-DESCRIPCION	ZENB-IMP
87001	<b>GASTU OROKORRETAKO DIRUZAINZTA GERAKINA- REMANENTE TESORERIA GASTOS GENERALES</b>	<b>743.271,88</b>
	<b>GUZTIRA-TOTAL</b>	<b>743.271,88</b>

**BIGARRENA.-** Osoko Bilkurari jakinaraztea egiten duen lehen bileran, kontu-hartzaile nagusiaren txostenarekin batera.

**HIRUGARRENA.-** Ebazpen hau Bizkaiko Foru Aldundiko Lehendakaritza Sailari igortzea eta osoko bilkurari kontuak ematea, kontu-hartzailetzako organoaren txostenarekin eta euskarri izango den gainerako dokumentazioarekin batera, dagozkion ondorioetarako.

**SEGUNDO.-** Dar cuenta al Pleno en la primera reunión que celebre, junto con el informe de la Interventora General.

**TERCERO.-** Remitir al Departamento de Presidencia de la Diputación Foral de Bizkaia la presente Resolución y la dación de cuenta al Pleno, junto con el informe del órgano de intervención y demás documentación que sirva de soporte, a los efectos oportunos.

Galdakaon, ELEKTRONIKOKI SINATUTAKO DATAN  
Alkatea-Iñigo Hernando Arriandiaga

